

VERMEIREN

Eden Eden-E



INSTALLATIONSANLEITUNG





Inhalt

Vorwort	2
1 Dieses Produkt	3
2 Lieferumfang	4
3 Montage und Einstellungen	5
3.1 Werkzeuge.....	5
3.2 Montage des Sitzschalenstuhls.....	6
3.3 Benutzerspezifische Einstellung des Stuhls.....	7
3.3.1 Sitzhöhe	7
3.3.2 Anbringen oder Entfernen des Tablettaufsatzes.....	9
3.3.3 Montieren der fünften Rolle	9

DE Vorwort

Dieses Installationshandbuch wird als Leitfaden zur Installation und Reparatur dieses Sitzschalenstuhls bereitgestellt. Lesen Sie es daher bitte aufmerksam durch. Sollten Sie nach der Lektüre dieses Handbuchs noch Fragen haben, können Sie sich jederzeit an Vermeiren wenden. Die Hinweise in diesem Handbuch beziehen sich auf folgende/n Sitzschalenstuhl/Sitzschalenstühle:

- Eden
- Eden-E

Wichtiger Hinweis

Die Produktabbildungen dienen zur Verdeutlichung der Anweisungen. Das gezeigte Produkt kann in Details von Ihrem Produkt abweichen.

Verfügbare Informationen

Auf unserer Webseite <http://www.vermeiren.com/> finden Sie stets die aktuellste Version der folgenden Informationen. Informieren Sie sich bitte regelmäßig auf dieser Website nach eventuell verfügbaren Aktualisierungen.

Sehbehinderte Menschen können sich die elektronische Version dieses Handbuchs herunterladen und mit Hilfe einer Sprachsyntheselösung („Text-to-Speech-Software“) vorlesen lassen.



Benutzerhandbuch

Für Anwender und Fachhändler



Montageanleitung

Für Fachhändler



Servicehandbuch

Für Fachhändler



Zeichnungen von (Ersatz-) Teilen

Für Fachhändler



EG-Konformitätserklärung

1 Dieses Produkt

DE



Eden-E



Eden

1. Sitzschalenstuhl
2. Kopfstütze
3. Rückenlehne
4. Sicherheitsgurte
5. Tablett
6. Rollen mit Bremsen

7. Unterrahmen
8. Beinstütze
9. Sitzkissen
10. Bedienteil
11. Schiebebügel
12. Typenschild

DE 2 Lieferumfang

Folgende Teile gehören zum Lieferumfang:

- Rahmen mit Rollen
- Schale mit Beinstütze
- Sitzkissen
- Kopfkissen
- Körper- und Hüftgurt
- Eine separate Rolle
- Werkzeuge
- Bedienungsanleitung
- Zubehör (falls zutreffend)

Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass alles im Lieferumfang enthalten ist und keine Produkte beschädigt sind.

Beachten Sie bitte, dass diese Basiskonfiguration in verschiedenen europäischen Ländern abweichen kann. Wenden Sie sich diesbezüglich an Ihren Fachhändler.

3 Montage und Einstellungen



VORSICHT

Gefahr von Verletzungen oder Schäden

- Beachten Sie die technischen Details und Einschränkungen für die vorgesehene Benutzung (siehe Gebrauchsanweisung).
- Der Sitzschalenstuhl muss von einem Fachhändler gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch (de)montiert und eingestellt werden.
- Verwenden Sie nur die in diesem Handbuch beschriebenen Teile und Werkzeuge.
- Verhindern Sie, dass Zuschauer den Arbeitsbereich betreten.
- Sammeln Sie alle kleinen Teile in einer Kiste oder Tasche.
- Achten Sie beim Einstellen und Bedienen des Sitzschalenstuhls darauf, dass keine Gegenstände oder Körperteile zwischen beweglichen Teilen eingeklemmt werden.
- Betätigen Sie alle Bremsen vor dem Zusammenbau, der Einstellung oder dem Betrieb.
- **Achten Sie darauf, dass alle Schrauben korrekt angezogen sind, bevor Sie den Sitzschalenstuhl benutzen.**



Wichtige Anmerkungen

- Für weitergehende Hinweise wenden Sie sich bitte an Vermeiren.

3.1 Werkzeuge

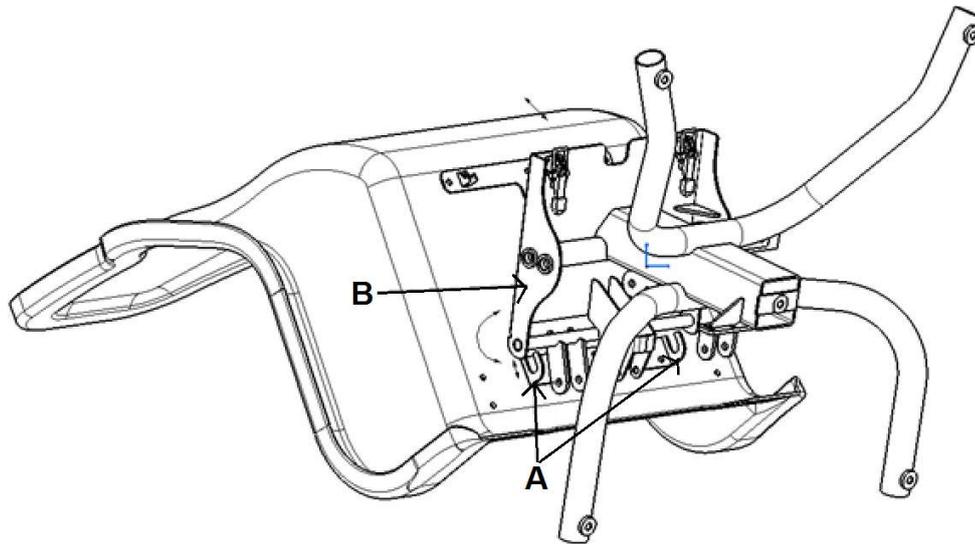
Um den Stuhl zu montieren, werden folgende Werkzeuge benötigt:

- Insechskantschlüssel 6
- Schraubenschlüssel 17

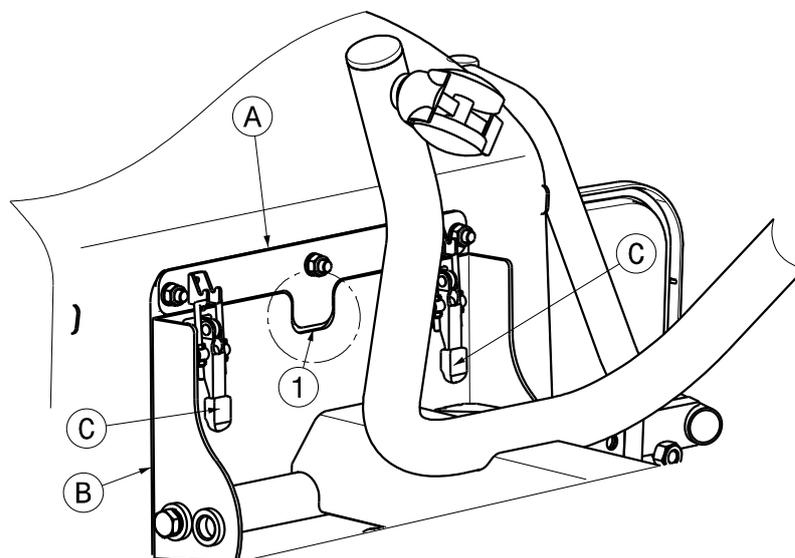
DE 3.2 Montage des Sitzschalenstuhls

Der untere Rahmen und die Sitzschale des Eden und Eden-E werden separat geliefert. Befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, um das Untergestell und den Sitzschalenstuhl zusammenzubauen:

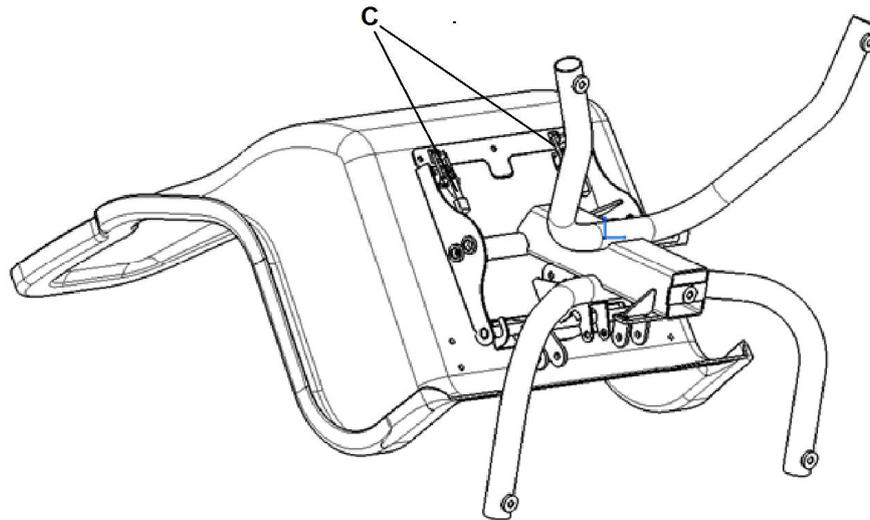
1. Legen Sie die Sitzschale auf den Boden (wie in der Abbildung gezeigt).
2. Nehmen Sie den unteren Rahmen (B) und befestigen Sie diesen in den Haken (A) am Boden der Sitzschale.



3. Drehen Sie anschließend den unteren Rahmen (B) nach oben, sodass die Platte des des unteren Rahmens (B) in Kontakt mit der Unterseite des Sitzschalenstuhls kommt.



4. Stellen Sie sicher, dass der Vorsprung von Teil A sehr gut in der Nut (1) von Teil B sitzt, da sonst die Klammern (C) beschädigt werden können.



5. Platzieren Sie die Klammern auf die Haken (C).
6. Ziehen Sie an den Klammern bis sie schließen.
7. Stellen Sie sicher, der untere Rahmen sehr gut am Schalenstuhl befestigt ist.

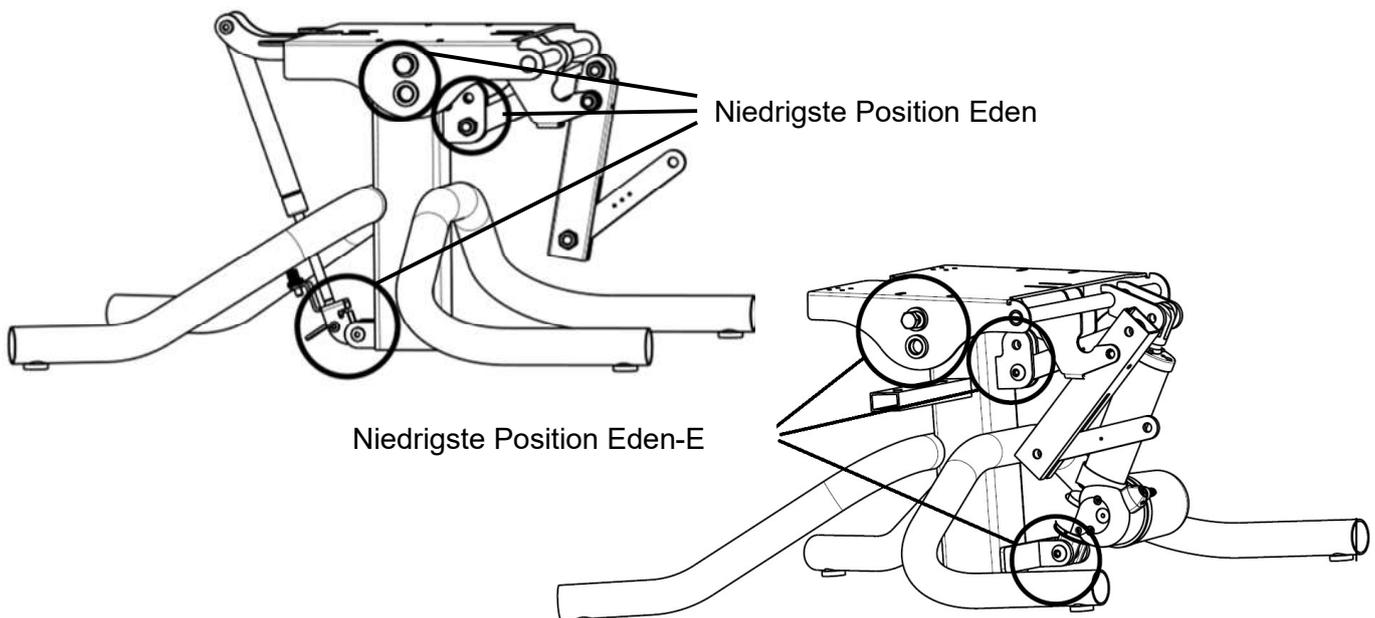
3.3 Benutzerspezifische Einstellung des Stuhls

3.3.1 Sitzhöhe

Eden und Eden-E werden mit der Sitzhöhe in der niedrigsten Position geliefert. Zur Erhöhung der Sitzhöhe kann der Rahmen verstellt werden.

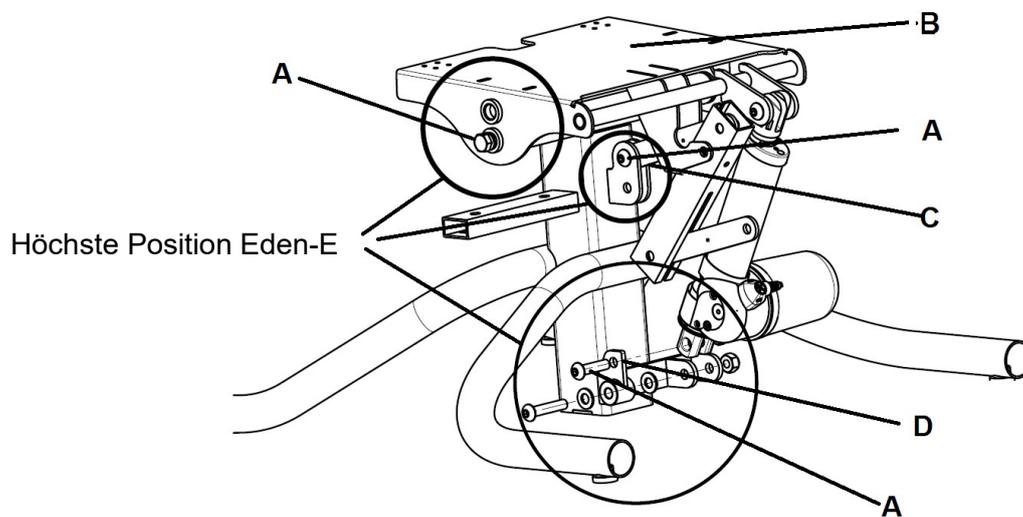
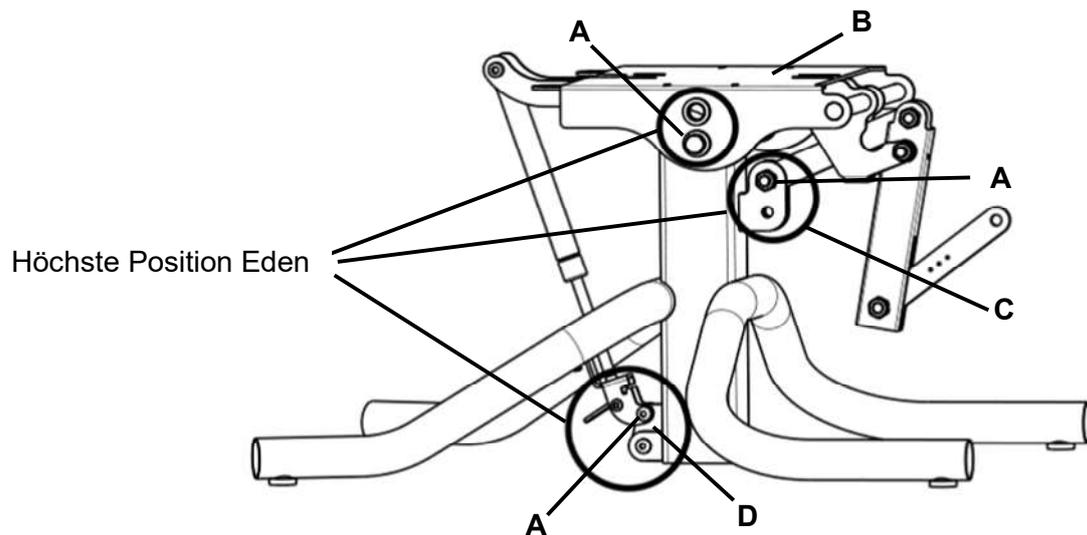
Position	Dicke Sitzkissen	Sitzhöhe
Niedrigste Position	80 mm	480 mm (Standard)
Höchste Position	80 mm	510 mm

Tabelle 2: Sitzhöhen

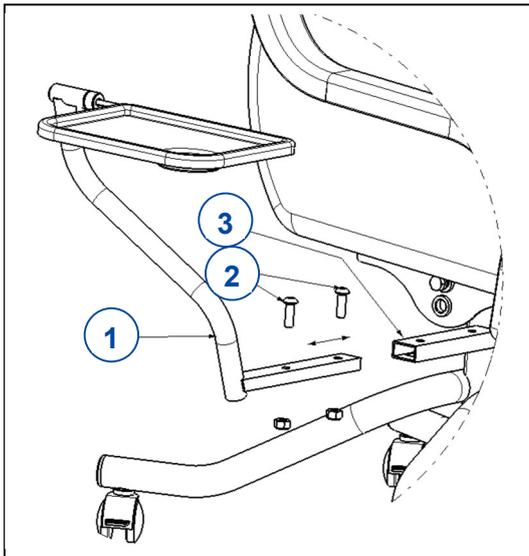


Gehen Sie folgendermaßen vor, um den Sitzplatz zu ändern (zu erhöhen):

1. Nehmen Sie die Sitzschale vom unteren Rahmen ab.
2. Lösen Sie die mit (A) gekennzeichneten Schrauben.
3. Heben Sie die Sitzstütze (B) an.
4. Ziehen Sie die Schrauben (A) an.
5. Heben Sie das Fußstützengestänge© in die obere Position.
6. Befestigen Sie den Motor/die Feder wie abgebildet mit dem mitgelieferten D-Modul.
7. Ziehen Sie die Schrauben von Hand wieder fest an.



3.3.2 Anbringen oder Entfernen des Tablettaufsatzes

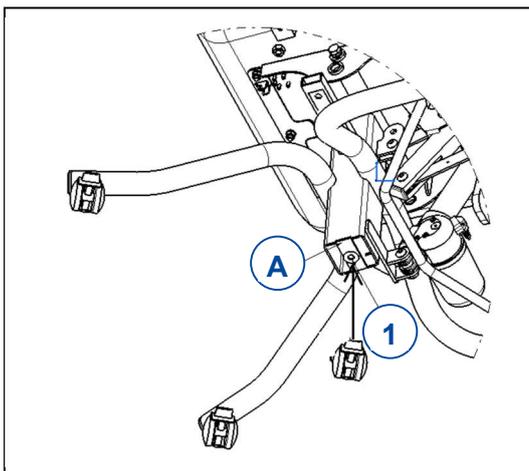


Anbringen

1. Legen Sie den Sitzschalenstuhl auf die Seite.
2. Montieren Sie Teil ① in Teil ③.
3. Ziehen Sie die Schrauben ② von Hand wieder fest an.

Legen Sie den Sitzschalenstuhl zum Entfernen auf die Seite und wiederholen Sie die obigen Schritte in umgekehrter Reihenfolge.

3.3.3 Montieren der fünften Rolle



Der Sitzschalenstuhl wird mit einer zusätzlichen Rolle geliefert. Diese kann auf der Mittelstütze des Rahmens montiert werden. Montieren Sie die Rolle in der Bohrung ① auf Platte A.



Vermeiren GROUP NV
Vermeirenplein 1 / 15
2920 Kalmthout
BE

website: www.vermeiren.com

Hinweise für den Fachhändler

Diese Gebrauchsanweisung ist Bestand-teil des Produkts und ist bei jeder Produkts auszuhändigen.

Version: A, 2020-01

Alle Rechte, auch an der Übersetzung, vorbehalten.

Kein Teil der Gebrauchsanweisung darf in irgendeiner Form (Druck, Fotokopie, Mikrofilm oder einem anderen Verfahren) ohne schriftliche Genehmigung des Herausgebers reproduziert oder unter Verwendung elektronischer Systeme verarbeitet, vervielfältigt oder verbreitet werden.